

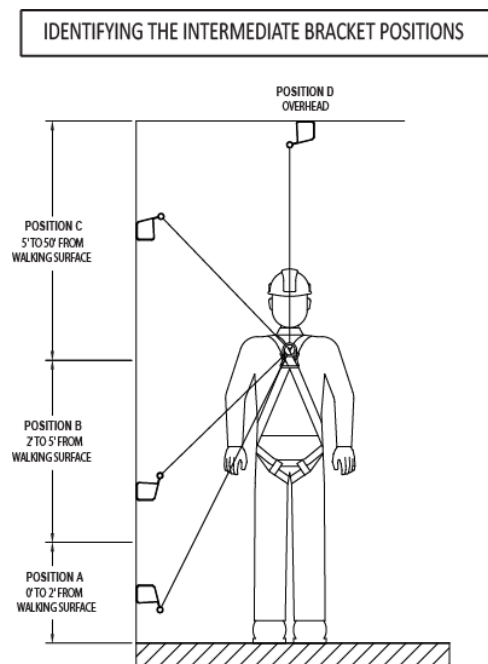
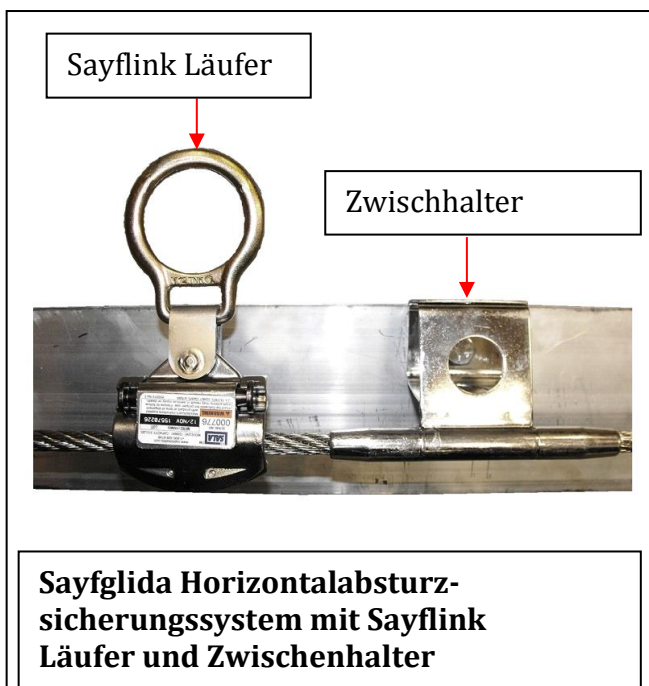
11. Februar 2013

SICHERHEITS-RÜCKRUFMITTEILUNG – SAYFLINK LÄUFER SOFORTIGE MASSNAHMEN ERFORDERLICH

Capital Safety ruft den Läufer des DBI-SALA Sayfglida Horizontalabsturzschutzsystems ("Sayfglida System"). Das Sayfglida System ist ein permanent installiertes Absturzschutzsystem, das aus einem Sayflink Läufer, einem Drahtkabel und passierbaren Zwischenhaltern besteht. Diese Zwischenhalter sind so konzipiert, dass das System über, neben oder unter dem Benutzer installiert werden kann.

Obwohl dieses System allen zutreffenden Standards entspricht und keine Abstürze oder Verletzungen im Zusammenhang mit dieser Sicherheitsmaßnahme berichtet wurden, ruft Capital Safety freiwillig diese Sayflink Läufer zurück und wird diese reparieren und zurück senden bzw. ersetzen.

Der Grund für diesen Rückruf ist, dass wenn die Halterungen auf Fußebene (zwischen 0 und 0.6 m über der begehbaren Ebene, wie in Position A unten illustriert) installiert sind, keine Möglichkeit besteht, dass der Läufer sich von dem Kabel lösen lässt, wenn er über einen Zwischenhalter gezogen wird, während der Nutzung durch einen Anwender, der sich über die begehbare Ebene bewegt. Siehe „Identifizierung der Zwischenanschlags-positionen“ unten.



Obwohl Capital Safety Prüfungen zeigen, dass die Verwendung des Sayflink Läufers in den oben illustrierten Positionen B,C und D (und in jeder Höhe dazwischen) sicher ist, ruft Capital Safety aus einem Übermaß an Vorsicht alle Sayflink Läufer, egal auf welcher Höhe sich die permanent installierten Anschläge befinden, zurück.

Die Zwischenhalter und Drahtseilkomponenten sind von diesem Rückruf nicht betroffen und sollten nicht deinstalliert werden.

Hinweis 1: Es gibt keine Berichte über Abstürze und Verletzungen im Zusammenhang mit diesem Problem.

Hinweis 2: Im Falle eines Absturzes während eines Anschlusses an das Sayfglida System, bleibt der Sayflink Läufer mit dem Kabel verbunden, egal auf welcher Höhe die Anschlagpunkte über der begehbaren Ebene installiert wurden sind und funktioniert ordnungsgemäß bei der Absturzsicherung als Teil des Sayfglida Horizontalabsturzsicherungssystems.

Diese Mitteilung trifft für alle Sayflink Läufer zu, die zwischen Mai 2004 und 30. Nov. 2012 und hergestellt und als Teil des Sayfglida Horizontalabsturzsicherungssystems von Capital Safety oder seinen Vertreibern ausgeliefert wurden. Das Herstellungsdatum kann auf dem Läufer selbst gefunden werden. Diese Läufer werden sowohl als Einzelteil oder als Teil einer Baugruppe verkauft. Die folgenden Ersatzteilenummern sind davon betroffen: 7200691 - /KN9SS120US/, 7209284 - /KN9SS110/.

WAS SOLLTE DURCHGEFÜHRT WERDEN

Wenn Sie derzeit Sayflink Läufer verwenden, die nach Mai 2004 hergestellt wurden, sollten Sie diese Läufer ab sofort nicht weiter verwenden und rufen unseren Kundenservice unter +33 (0)497100010 an, um die Rücksendung der Läufer zu arrangieren. Capital Safety wird, abhängig von den spezifischen Anforderungen des Endnutzers, den Läufer reparieren oder ersetzen. Die Unkosten dafür werden von Capital Safety getragen. Der kostenlose Ersatz trifft nur zu, wenn der zurückgesendete Läufer in ordnungsgemäßen Zustand ist, der von Capital Safety überprüft wird. Sollte dieses nicht zutreffen könnten Kosten erhoben werden.

Bis zum Empfang der aktualisierten Läufer muss ein alternatives Absturzsicherungssystem verwendet werden. Wir empfehlen Y-Verbindungsseile (Zweisträngige Verbindungsmittel) um eine 100 %ige Verbindung mit dem Sayfglida System zu gewährleisten.

Unsere Kundendienstabteilung wird sich mit Ihnen per Telefon in Verbindung setzen, um festzulegen wie Sie weiter verfahren möchten. Bitte richten Sie alle Fragen die Sie haben, direkt an Tomas Magyarics, Quality Manager +421 (0)917778105.

Wir entschuldigen uns für etwaige Unannehmlichkeiten, die dadurch entstehen können. Jedoch liegt unser hauptsächliches Interesse in der Sicherheit Ihrer Anwender und wir glauben, dass diese Aktion notwendig und angemessen ist. Vielen Dank für Ihre Zusammenarbeit.

Frank Courtemanche, VP – Global Quality